



د. باسم شمس الدين  
أستاذ إدارة الأعمال

# استراتيجيات النحو والاستقرار والنحو في العملية الإدارية

How<sup>to</sup>  
**FORMULATE  
SUCCESSFUL  
STRATEGIES ?**



دار الكتب الحديث

استراتيجية مستوى المنشأة:  
التنوع والتعاونية التعظيمية

١

## Corporate – Level Strategy: Diversification and Synergy

٨٢ - ١

### Introduction

#### Corporate-Level Strategy

#### The Corporate Profile

دراسة حالة: مؤسسة التقنيات المتحدة تمتلك في جعبتها "تحقيق الامتياز التفاضلي"

#### A Case Study: United Technologies Has an "ACE" in Its Pocket

##### Concentration on a Single Business

##### Multiple Industries and Diversification

##### Expanding Beyond a Single Industry

##### Diversification

##### Types of Diversification Strategies

###### Related Diversification

###### Unrelated Diversification

##### Levels of Diversification

###### Low Levels of Diversification

###### Moderate and High Levels of Diversification

#### Making Diversification Work: Key Issues

##### Synergy

دمة

الاستراتيجية على مستوى المنشأة

موجز عن أحد

دراسة حالة: مؤسسة التقنيات المتحدة تمتلك في جعبتها "تحقيق الامتياز التفاضلي"

التركيز على نشاط واحد

صناعات متعددة والتنوع

التوسيع فيما وراء صناعة مفردة

التنوع

أنواع استراتيجيات التنوع

تنوع مرتبطة

تنوع غير مرتبطة

مقدرات التنوع

مستويات تنوع متعددة

مستويات تنوع متغيرة إلى مرتفعة

جعل التنوع ي العمل على نحو جيد: قضايا أساسية

التعاونية التعظيمية

دراسة حالة: إقرأ كل التفاصيل عن مؤسسة الأخبار

#### A Case Study: Read All About News Corp

الشركة كمحفظة للكفاءات المتميزة

##### A Company as a Portfolio of Distinctive Competencies

##### Increasing Profitability Through Diversification

زيادة الربحية عن طريق التنوع

تحويل الكفاءات فيما بين الأعمال المختلفة

###### Transferring competencies among existing businesses

تعظيم قيمة الكفاءات لخلق أعمال جديدة

###### Leveraging competencies to create new businesses

المشاركة في الموارد لتحقيق اقتصادات التنوع

###### Sharing resources to realize economies of scope

استخدام حزم المنتجات

###### Using product bundling

إدارة المنافسة: التفاضل متعدد النقاط

###### Managing rivalry: Multipoint Competition

استغلال الكفاءات التنظيمية العلمية

###### Utilizing General Organizational Competencies

نطاق الأساسية

##### Key Points

استراتيجية مستوى المنشأة:

بدائل استراتيجية



## Corporate – Level Strategy: Strategic Alternatives

٢٠٨ - ٨٣

### Overview

**Strategic Alternatives at the Corporate Level** بديل استراتيجي على مستوى المنشأة  
**Growth Strategies** استراتيجيات النمو

Horizontal (Related) Integration تكامل أفقي مرتبطة

Horizontal Related Diversification توسيع أفقي مرتبطة

Conglomerate (Unrelated) Diversification توسيع غير مرتبطة

Vertical Integration تكامل رأس المال

Mergers & Acquisitions الاندماجات والاستحواذات

Strategic Alliances (Partnerships) تحالفات استراتيجية (شراكات)

نوعية عامة

استراتيجيات التكثيف

هل تُعتبر استراتيجيات التكثيف استراتيجيات نمو؟

Are Intensive Strategies Considered Growth Strategies?

**Stability Strategy** استراتيجية الاستقرار

**Defensive (Retrenchment) Strategies** استراتيجيات الإنكماش (الدفاع)

Turnaround الإنكماش أو التراجع

Divestment تخفيض جزئي للاستثمار

Liquidation التصفية

**Corporate Portfolio Frameworks** إطار عمل محفظة أعمال المنشأة

BCG Growth – Share Matrix مصفوفة حصة النمو "بي سي جي"

استراتيجيات الإنكماش

الإنكماش أو التراجع

تخفيض جزئي للاستثمار

التصفية

أطر عمل محفظة أعمال المنشأة

مصفوفة حصة النمو "بي سي جي"

اشتراك المنشأة في عمليات وحدة الأعمال

**Corporate Involvement in Business Unit Operations**

**Global Corporate Strategy** الاستراتيجية العالمية

**Key Points** النقاط الأساسية

المنشآة

النقاط الأساسية

ملحق أ: استراتيجيات التفكك والتحول لمصدر خارجي-  
تضيق الحدود بين الأعمال

Unbundling and Outsourcing Strategies –  
Narrowing the Boundaries of the Business

ملحق ب: استخدام استراتيجيات هجومية لضمان الميزة التنافسية

Appendix A: Using Offensive Strategies to Secure Competitive Advantage

## استراتيجيات وحدات الأعمال

بناء الميزة التنافسية من خلال استراتيجيات مستوى الأعمال

### Business - Unit Strategies

Building Competitive Advantage Through Business-Level Strategy

٢٠٩ - ٢٨٦

الحالة الافتتاحية: شركة سامسونج تغير نموذج أعمالها مرة بعد أخرى

**Opening Case: Samsung Changes Its Business Model Again and Again**

Overview

Business-Level Strategies

برة عامة

استراتيجيات مستوى النشاط (الأعمال)

The Generic Competitive Strategies

الاستراتيجيات التنافسية العامة

استراتيجية التكلفة المنخفضة (قيادة التكلفة) (استراتيجية لا تركيز)

Low-Cost (Cost Leadership) Strategy (No Focus)

استراتيجية التكلفة المنخفضة القائمة على التركيز

Focus – Low-Cost Strategy

استراتيجية التمييز (لا تركيز)

Differentiation strategy (No focus)

استراتيجية التمييز القائمة على التركيز

Focus – Differentiation Strategy

استراتيجية التمييز منخفض التكلفة (عدم التركيز)

Low-Cost Differentiation Strategy (No Focus)

استراتيجية التركيز القائمة على التكلفة المنخفضة/التمييز

Focus – Low-Cost / Differentiation Strategy

الاستراتيجيات المتعددة

Multiple Strategies

طرق تحقيق ميزة تكلفة

مفاتيح النجاح لتحقيق قيادة في التكلفة المنخفضة

The Keys to Success in Achieving Low-Cost Leadership

متى تصل استراتيجية موفر التكلفة المنخفضة على أفضل وجه

When a Low-Cost Provider Strategy Works Best

سقطات استراتيجية مقدم التكلفة المنخفضة

The Pitfalls of a Low-Cost Provider Strategy

إطار عمل "مايلز و ستو" للاستراتيجيات

The Miles and Snow strategy framework

Summary

المقدمة

من

# ميزّة التمييّز

## Differentiation Advantage

٣٦٤ - ٢٨٧



### Introduction and Objectives

المقدمة والأهداف  
طبيعة التمييز وطبيعة ميزة التمييز

### The Nature of Differentiation and Differentiation Advantage

Differentiation Variables	متّهارات التمييز
Differentiation and Segmentation	التمييز وتحديد السوق قابلية ميزة التمييز للأستقرار

### The Sustainability of Differentiation Advantage

تحليل التمييز: جانب الطلب  
سمات المنتج وتوضيع المنتج (ربط المنتج بصورة معينة في ذهن العميل)

Product Attributes and Positioning	القياس متعدد الأبعاد
Multidimensional Scaling	التجارب المشتركة
Conjoint Analysis	تحليل سعر توفر المتعة
Hedonic Price Analysis	تحليل منطق التمييز
Value Curve Analysis	دور العوامل الاجتماعية والت نفسية

### The Role of Social and Psychological Factors

التمييز الواسع في مقابل التمييز القائم على التركيز

### Broad-Based versus Focused Differentiation

تحليل التمييز: جانب العرض  
أين يطول سلسلة القيمة يجب خلق السمات التمييزية

Where along the Value Chain to Create the differentiating Attributes	موجهات التفرد
The Drivers of Uniqueness	تكامل المنتج
Product Integrity	أهمية القيمة المدركة وقيمة إرسال الإشارات

### The Importance of Perceived Value and Signaling Value

تحقيق الميزة التنافسية الناتجة عن التمييز

### Achieving a Differentiating-Based Competitive Advantage

Brands	الмарكات أو العلامات التجارية
The Costs of Differentiation	تكليف التمييز
Keeping the Cost of Differentiation in Line	البقاء على تكلفة تمييز مناسبة

جمع الكل معاً: سلسلة القيمة في تحليل التمييز

### Bringing It All Together: The Value Chain in Differentiation Analysis

تحليل سلسلة القيمة لسلع المنتج

#### Value Chain Analysis of Producer Goods

تحليل سلسلة القيمة لسلع المستهلك

#### Value Chain Analysis of Consumer Goods

متى تصل استراتيجية التمييز على أفضل وجه

### When a Differentiation Strategy Works Best

#### The Pitfalls of a Differentiation Strategy

سقطات استراتيجية التمييز

### Summary

الملايين من



## الاستراتيجيات الوظيفية

بناء الميزة التنافسية عبر استراتيجية المستوى الوظيفي

## Functional Strategies

Building Competitive Advantage Through Functional – Level Strategy

٤٦٧ - ٣٦٥

**Opening Case: Verizon Wireless**

Overview

### Achieving Superior Efficiency

Efficiency and Economies of Scale

نظرة عامة

Efficiency and Learning Effects

تحقيق كفاءة عالية

Efficiency and the Experience Curve

الكفاءة واقتصادات الحجم

الكفاءة وأثر التعلم

الكفاءة ومتانة الخبرة

الكفاءة، والتصنيع المرن، وتكييف المنتجات حسب الطلب على نطاق واسع

### Efficiency, Flexible Manufacturing, and Mass Customization

Marketing and Efficiency

التسويق والكفاءة

إدارة المواد، والتوصيل في التوقيت المناسب، والكفاءة

Materials Management, Just-in-Time, and Efficiency

R&D Strategy and Efficiency

استراتيجية البحث والتطوير والكفاءة

Human Resource Strategy and Efficiency

استراتيجية الموارد البشرية والكفاءة

Information Systems and Efficiency

نظم المعلومات والكفاءة

Infrastructure and Efficiency

البنية التحتية والكفاءة

### Achieving Superior Quality

Attaining Superior Reliability

تحقيق جودة عالية

تحقيق اعتمادية عالية

تنفيذ منهجيات تحسين الاعتمادية

Implementing Reliability Improvement Methodologies

تحسين الجودة باعتبارها الامتياز

Improving Quality as Excellence

تحقيق

تحديث عالي

### Achieving Superior Innovation

The High Failure Rate of Innovation

معدل فشل عالي للتحديث

Building Competencies in Innovation

بناء الكفاءات في التحديث

تحقيق استجابة عالية للعملاء

### Achieving Superior Responsiveness to Customers

Focusing on the Customer

التركيز على العميل

Satisfying Customer Needs

إشباع حاجات العميل

### Summary

الملايين